

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1268/2008,****annettu 12 päivänä joulukuuta 2008,****raakatimanttien kansainväliseen kauppaan sovellettavasta Kimberleyn prosessin sertifiointijärjestelmästä annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2368/2002 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon raakatimanttien kansainväliseen kauppaan sovellettavasta Kimberleyn prosessin sertifiointijärjestelmästä 20 päivänä joulukuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2368/2002 <sup>(1)</sup> ja erityisesti sen 20 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Kimberleyn prosessin täysistunnossa Delhissä tarkistettiin luettelo osanottajista, jotka täyttävät Kimberleyn prosessin sertifiointijärjestelmän vähimmäisvaatimukset.

- (2) Joidenkin osanottajien Kimberleyn prosessin sertifiointijärjestelmän osalta toimivaltaisten viranomaisten osoitetiedot olisi saatettava ajan tasalle.

- (3) Liitettä II olisi tämän vuoksi muutettava,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

*1 artikla*

Korvataan asetuksen (EY) N:o 2368/2002 liite II tämän asetuksen liitteellä I.

*2 artikla*Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 12 päivänä joulukuuta 2008.

*Komission puolesta*

Benita FERRERO-WALDNER

*Komission jäsen*

<sup>(1)</sup> EYVL L 358, 31.12.2002, s. 28.

## LIITE I

## "LIITE II

**Luettelo Kimberleyn prosessin sertifiointijärjestelmän osanottajista ja näiden nimeämistä toimivaltaisista viranomaisista, joihin viitataan 2, 3, 8, 9, 12, 17, 18, 19 ja 20 artiklassa**

## AMERIKAN YHDYSVALLAT

United States Kimberley Process Authority  
11 West 47 Street 11th floor  
New York, NY 10036  
United States of America

U.S. Department of State  
Room 4843 EB/ESC  
2201 C Street, NW  
Washington D.C. 20520  
United States of America

## ANGOLA

Ministry of Geology and Mines  
Rua Hochi Min  
C.P # 1260  
Luanda  
Angola

## ARMENIA

Department of Gemstones and Jewellery  
Ministry of Trade and Economic Development  
M. Mkrtchyan 5  
Yerevan  
Armenia

## AUSTRALIA

Department of Foreign Affairs and Trade  
Trade Development Division  
R.G. Casey Building  
John McEwen Crescent  
Barton ACT 0221  
Australia

## BANGLADESH

Export Promotion Bureau  
TCB Bhaban  
1, Karwan Bazaar  
Dhaka  
Bangladesh

## BOTSWANA

Ministry of Minerals, Energy & Water Resources  
PI Bag 0018  
Gaborone  
Botswana

## BRASILIA

Ministry of Mines and Energy  
Esplanada dos Ministérios — Bloco 'U' — 4º andar  
70065 — 900 Brasilia — DF  
Brazil

## ETELÄ-AFRIKKA

South African Diamond and Precious Metals Regulator

SA Diamond Centre  
240 Commissioner Street  
Johannesburg 2000  
South Africa

## EUROOPAN YHTEISÖ

European Commission  
DG External Relations/A/2  
170, rue de la Loi  
B-1049 Brussels  
Belgium

## GHANA

Precious Minerals Marketing Company (Ltd.)  
Diamond House,  
Kinbu Road,  
P.O. Box M. 108  
Accra  
Ghana

## GUINEA

Ministry of Mines and Geology  
BP 2696  
Conakry  
Guinea

## GUYANA

Geology and Mines Commission  
P O Box 1028  
Upper Brickdam  
Stabroek  
Georgetown  
Guyana

## HONGKONG, Kiinan kansantasavallan erityishallintoalue

Department of Trade and Industry  
Hong Kong Special Administrative Region  
Peoples Republic of China  
Room 703, Trade and Industry Tower  
700 Nathan Road  
Kowloon  
Hong Kong  
China

## INDONESIA

Directorate-General of Foreign Trade  
Ministry of Trade  
JI M.I. Ridwan Rais No. 5  
Blok I Iantai 4  
Jakarta Pusat Kotak Pos. 10110  
Jakarta  
Indonesia

## INTIA

The Gem & Jewellery Export Promotion Council  
Diamond Plaza, 5th Floor 391-A  
Mumbai 400004  
India

## ISRAEL

Ministry of Industry, Trade and Labor  
Office of the Diamond Controller  
3 Jabotinsky Road  
Ramat Gan 52520  
Israel

## JAPANI

United Nations Policy Division  
Foreign Policy Bureau  
Ministry of Foreign Affairs  
2-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku  
100-8919 Tokyo, Japan  
Japan

## KANADA

Kansainväliset asiat:

Department of Foreign Affairs and International Trade  
Peace Building and Human Security Division  
Lester B Pearson Tower B - Room: B4-120  
125 Sussex Drive Ottawa, Ontario K1A 0G2  
Canada

Yleiset kyselyt:

Kimberley Process Office  
Minerals and Metals Sector (MMS)  
Natural Resources Canada (NRCan)  
580 Booth Street, 9th floor  
Ottawa, Ontario  
Canada K1A 0E4

## KESKI-AFRIKAN TASAVALTA

Secrétariat Permanent du Processus de Kimberley  
BP 26  
Bangui  
Central African Republic

## KIINAN KANSANTASAVALTA

Department of Inspection and Quarantine Clearance  
General Administration of Quality Supervision, Inspection and  
Quarantine (AQSIQ)  
9 Madiandonglu  
Haidian District, Beijing 100088  
People's Republic of China

## KONGON DEMOKRAATTINEN TASAVALTA

Centre d'Evaluation, d'Expertise et de Certification (CEEC)  
17th floor, BCDC Tower  
30th June Avenue  
Kinshasa  
Democratic Republic of Congo

## KONGON TASAVALTA

Bureau d'expertise, d'évaluation et de certification (BEEC)  
Ministère des Mines, des Industries Minières et de la Géologie  
BP 2474

Brazzaville  
Republic of Congo

## KOREAN TASAVALTA

Export Control Policy Division  
Ministry of Knowledge Economy  
Government Complex  
Jungang-dong 1, Gwacheon-si  
Gyeonggi-do 427-723  
Seoul  
Korea

## KROATIA

Ministry of Economy, Labour and Entrepreneurship of the Republic of  
Croatia  
Ulica grada Vukovara 78  
10000 Zagreb  
Croatia

## LAON DEMOKRAATTINEN KANSANTASAVALTA

Department of Import and Export  
Ministry of Industry and Commerce  
Vientiane  
Laos

## LESOTHO

Department of Mines and Geology  
P.O. Box 750  
Maseru 100  
Lesotho

## LIBANON

Ministry of Economy and Trade  
Lazariah Building  
Down Town  
Beirut  
Lebanon

## LIBERIA

Government Diamond Office  
Ministry of Lands, Mines and Energy  
Capitol Hill  
P.O. Box 10-9024  
1000 Monrovia 10  
Liberia

## MALESIA

Ministry of International Trade and Industry  
Trade Cooperation and Industry Coordination Section  
Blok 10  
Komplek Kerajaan Jalan Duta  
50622 Kuala Lumpur  
Malaysia

## MAURITIUS

Import Division  
Ministry of Industry, Small & Medium Enterprises,  
Commerce & Cooperatives  
4th Floor, Anglo Mauritius Building  
Intendance Street  
Port Louis  
Mauritius

## MEKSIKO

Secretaría de Economía  
 Dirección General de Política Comercial  
 Alfonso Reyes N° 30, Colonia Hipódromo Condesa, Piso 16.  
 Delegación Cuactemoc, Código Postal: 06140 México, D.F.  
 México

## NAMIBIA

Diamond Commission  
 Ministry of Mines and Energy  
 Private Bag 13297  
 Windhoek  
 Namibia

## NORJA

Section for Public International Law  
 Department for Legal Affairs  
 Royal Ministry of Foreign Affairs  
 P.O. Box 8114  
 0032 Oslo  
 Norway

## SIERRA LEONE

Ministry of Mineral Resources  
 Gold and Diamond Office (GDO)  
 Youyi Building  
 Brookfields  
 Freetown  
 Sierra Leone

## SINGAPORE

Ministry of Trade and Industry  
 100 High Street  
 #0901, The Treasury,  
 Singapore 179434

## SRI LANKA

National Gem and Jewellery Authority  
 25, Galleface Terrace  
 Colombo 03  
 Sri Lanka

## SVEITSI

State Secretariat for Economic Affairs (SECO)  
 Task Force Sanctions  
 Effingerstrasse 27  
 3003 Berne  
 Switzerland

TAIWANIN, PENGHUN, KINMENIN JA MATSUN ERILLINEN TULLI-  
ALUE

Export/Import Administration Division  
 Bureau of Foreign Trade  
 Ministry of Economic Affairs  
 1, Hu Kou Street  
 Taipei, 100  
 Taiwan

## TANSANIA

Commission for Minerals

Ministry of Energy and Minerals  
 PO Box 2000  
 Dar es Salaam  
 Tanzania

## THAIMAA

Department of Foreign Trade  
 Ministry of Commerce  
 44/100 Nonthaburi 1 Road  
 Muang District, Nonthaburi 11000  
 Thailand

## TOGO

Ministry of Mine, Energy and Water  
 Head Office of Mines and Geology  
 B.P. 356  
 216, Avenue Sarakawa  
 Lomé  
 Togo

## TURKKI

Foreign Exchange Department

Undersecretariat of Treasury  
 T.C. Başbakanlık Hazine  
 Müsteşarlığı İnönü Bulvarı No:36  
 06510 Emek — Ankara  
 Turkey

Tuonnista ja viennistä vastaava viranomainen:

Istanbul Gold Exchange  
 Rıhtım Cad. No:81  
 34425 Karaköy — İstanbul  
 Turkey

## UKRAINA

Ministry of Finance  
 State Gemological Center  
 Degtyarivska St. 38-44  
 Kiev 04119  
 Ukraine

## UUSI-SEELANTI

Sertifikaattien myöntämisestä vastaava viranomainen:

Middle East and Africa Division  
 Ministry of Foreign Affairs and Trade  
 Private Bag 18901  
 Wellington  
 New Zealand

Tuonnista ja viennistä vastaava viranomainen:

New Zealand Customs Service  
 PO Box 2218  
 Wellington  
 New Zealand

## VALKO-VENÄJÄ

Ministry of Finance  
Department for Precious Metals and Precious Stones  
Sovetskaja Str., 7  
220010 Minsk  
Republic of Belarus

## VENÄJÄN FEDERAATIO

Gokhran of Russia  
14, 1812 Goda St.  
121170 Moscow  
Russia

## VIETNAM

Ministry of Industry and Trade  
Import Export Management Department  
54 Hai Ba Trung  
Hanoi

## Vietnam

## YHDISTYNEET ARABIEMIIRIKUNNAT

U.A.E Kimberley Process Office  
Dubai Multi Commodities Center  
Dubai Airport Free Zone  
Emirates Security Building  
Block B, 2nd Floor, Office # 20  
Dubai  
United Arab Emirates

## ZIMBABWE

Principal Minerals Development Office  
Ministry of Mines and Mining Development  
Private Bag 7709, Causeway  
Harare  
Zimbabwe

## LIITE II

## "LIITE III

**Luettelo jäsenvaltioiden toimivaltaisista viranomaisista ja näiden tehtävistä, joihin viitataan 2 ja 19 artiklassa**

## BELGIA

Federale Overheidsdienst Economie, KMO, Middenstand en Energie, Dienst Vergunningen / Service Public Fédéral Economie, PME, Classes moyennes et Energie, Service Licence,  
Italiëlei 124, bus 71  
B-2000 Antwerpen  
P. (32-3) 206 94 72  
F. (32-3) 206 94 90  
Sähköposti: kpcs-belgiumdiamonds@economie.fgov.be

Asetuksessa (EY) N:o 2368/2002 edellytetyjä raakatimanttien tuonti- ja vientitarkastuksia sekä tulliselvityksiä tekee Belgiassa ainoastaan:

The Diamond Office,  
Hovenierstraat 22  
B-2018 Antwerpen

## BULGARIA

Ministry of Finance,  
External Finance Directorate  
102, G. Rakovski str.  
Sofia, 1040  
Bulgaria  
P. (359.2) 985.924.01/985.924.10/985.924.15  
F. (359.2) 981.2498  
Sähköposti: feedback@minfin.bg

## TŠEKKI

Asetuksessa (EY) N:o 2368/2002 edellytetyjä raakatimanttien tuonti- ja vientitarkastuksia sekä tulliselvityksiä tekee Tšekissä ainoastaan:

Generální ředitelství cel  
Budějovická 7  
140 96 Praha 4  
Česká republika  
P. (420-2) 61 33 38 41, (420-2) 61 33 38 59, cell (420-737) 213 793  
F. (420-2) 61 33 38 70  
Sähköposti: diamond@cs.mfcr.cz

## SAKSA

Asetuksessa (EY) N:o 2368/2002 edellytetyjä raakatimanttien tuonti- ja vientitarkastuksia tekee ja yhteisön sertifikaatin myöntää Saksassa ainoastaan seuraava viranomainen:

Hauptzollamt Koblenz  
Zollamt Idar-Oberstein  
Zertifizierungsstelle für Rohdiamanten  
Hauptstraße 197  
D-55743 Idar-Oberstein  
P. (49-6781) 56 27-31  
F. (49-6781) 56 27-19  
Sähköposti: poststelle@zabir.bfinv.de

Sovellettaessa tämän asetuksen 5 artiklan 3 kohtaa, 6, 9 ja 10 artiklaa, 14 artiklan 3 kohtaa sekä 15 ja 17 artiklaa erityisesti raportointia komissiolle koskevien veloitteiden osalta Saksan toimivaltaisena viranomaisena toimii seuraava viranomainen:

Bundesfinanzdirektion Südost  
Krelingstraße 50  
D-90408 Nürnberg  
P. (49-911) 376-3429, 376-3586, 376-3582  
F. (49-911) 376-2270  
Email: diamond.cert@ofdn.bfinv.de

#### ROMANIA

Autoritatea Națională pentru Protecția Consumatorilor  
(National Authority for Consumer Protection)  
Precious Metals and Precious Stones Department  
24 Gral Berthelot, Sect. 1  
010164, Bucharest  
P. (40-21) 318 46 35/312 98 90/312 12 75  
F. (40-21) 318 46 35/314 34 62  
Sähköposti: [www.anpc.ro](http://www.anpc.ro)

#### YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA

Government Diamond Office  
Global Business Group  
Room W 3.111.B  
Foreign and Commonwealth Office  
King Charles Street  
London SW1A 2AH  
P. (44-207) 008 6903  
F. (44-207) 008 3905  
GDO@gtnet.gov.uk

---